



MITTWOCH, 21. JUNI 2023

54. JAHRGANG | NR. 25

WWW.KONSTANZ-LITZELSTETTEN-MAINAU.DE

# INFORMATIONSBLATT für den Ortsteil *Litzelstetten/Mainau*



deine feuerwehr in litzelstetten

deine feuerwehr in litzelstetten



## ALARM EINSTEIGEN!

### Wann?

Am 26.06.  
19 Uhr

### Wo?

Feuerwehrhaus  
Litzelstetten  
Kuckucksweg 2

### Was?

Verwirkliche deinen Kind-  
heitstraum, probier' es aus!

deine feuerwehr in litzelstetten

deine feuerwehr in litzelstetten

## Liebe Litzelstetterinnen und Litzelstetter

Wir, Ihre Feuerwehr, haben auf dem Dorfflohmarkt unsere Tore geöffnet und uns sehr über das große Interesse an unserer Arbeit gefreut. Jung und Alt waren begeistert von der Technik zum Anfassen.

Sehr gerne möchten wir nun interessierten Mitbürgern die Gelegenheit geben, einmal zu probieren, ob der Feuerwehrdienst Spaß macht.

Deshalb öffnen wir am 26.6. erneut unsere Tore und heißen Sie willkommen. Ein paar Kameraden werden anwesend sein, um Ihnen mit Rat und Tat zur Seite zu stehen. Arbeiten sollen aber Sie. Sie bekommen eine Uniform und dürfen unter unserer Anleitung selbst Hand anlegen und ein kleines Feuer löschen.

Im Anschluss an den Feuerwehrdienst werden wir in geselliger Runde Ihre Fragen rund um das Thema Feuerwehr sehr gerne beantworten. Kommen Sie vorbei, probieren Sie sich aus.

Ihre Anmeldung nehmen wir sehr gerne unter [litzelstetten@feuerwehr-konstanz.de](mailto:litzelstetten@feuerwehr-konstanz.de) entgegen.

Wir freuen uns, Sie kennenzulernen.

Ihre Feuerwehr in Litzelstetten



Polizei Notruf	110
Feuerwehr, Notruf, Rettungsdienst	112
Ärztl. Notfalldienst	116117
Kinderärztliche Notfallambulanz	0180 6077312
Giftnotruf Freiburg	0761 19240
Krankentransport	07531 19222
Polizeidirektion Konstanz	07531 9950
Klinikum Konstanz	07531 8010
Stadtverwaltung Konstanz	07531 9000
Ortsverwaltung Litzelstetten	07531 9423790
Stadtwerke Konstanz	07531 8030
Tourist-Information	07531 94237913
Grundschule Litzelstetten	07531 3639360
Städt. Kindertagesstätte „Im Grün“	07531 44808
Katholisches Kinderhaus St. Peter & Paul	07531 44729
Kath. Pfarrgemeinde St. Peter & Paul	07531 44171
Evang. Kirchengemeinde	07531 94420
Einsatzleitung Nachbarschaftshilfe	07531 44708
Psychosoziale Beratung Dennis Riehle	07531 955401

#### APOTHEKEN-NOTDIENST VON 8.30 BIS 8.30 UHR ANDERNTAGS Donnerstag, 22.06.2023:

Malhaus-Apotheke Tel.: 07531 - 2 39 00  
Paradiesstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

#### Freitag, 23.06.2023:

Bodan-Apotheke Petershausen Tel.: 07531 - 6 54 05  
Alter Wall 11, 78467 Konstanz (Petershausen)

#### Samstag, 24.06.2023:

Mohren-Apotheke Tel.: 07531 - 2 52 88  
Wessenbergstr. 11, 78462 Konstanz (Altstadt)

#### Sonntag, 25.06.2023:

Paradies-Apotheke Konstanz Tel.: 07531 - 2 52 52  
Schulthaißstr. 1, 78462 Konstanz (Paradies)

#### Montag, 26.06.2023:

Marien-Apotheke Konstanz Tel.: 07531 - 6 11 50  
Markgrafenstr. 14 A, 78467 Konstanz (Petershausen)  
Sonnen-Apotheke Allensbach Tel.: 07533 - 50 40  
Radolfzeller Str. 36, 78476 Allensbach

#### Dienstag, 27.06.2023:

Hubertus-Apotheke Konstanz Tel.: 07531 - 3 13 52  
Staaer Str. 2, 78464 Konstanz (Allmannsdorf)

#### Mittwoch, 28.06.2023:

Schwanen-Apotheke Dettingen Tel.: 07533 - 9 70 40  
Allensbacher Str. 3, 78465 Konstanz (Dettingen)

#### Donnerstag, 29.06.2023:

Tiergarten-Apotheke Konstanz Tel.: 07531 - 2 70 51  
Wessenbergstr. 28, 78462 Konstanz (Altstadt)

Die Redaktionsleitlinie des Litzelstetter Ortsblattes ist einsehbar im Schaukasten vor dem Rathaus und auf der Webseite der Ortsverwaltung ([www.konstanz.de/litzelstetten-mainau/ortsblatt](http://www.konstanz.de/litzelstetten-mainau/ortsblatt))

**IMPRESSUM:** Herausgeber: Ortsverwaltung Litzelstetten  
Großherzog-Friedrich-Straße 10, 78465 Konstanz  
Verantwortlich für den amtlichen Textteil: Der Ortsvorsteher oder sein Stellvertreter.

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck:  
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG • Meßkircher Straße 45  
78333 Stockach • Telefon 07771 9317-11 • Telefax 07771 9317-40  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de) • Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



## Die Ortsverwaltung informiert

### ORTSVERWALTUNG LITZELSTETTEN

Großherzog-Friedrich-Str. 10

#### Öffnungszeiten des Bürgerbüros

Montag - Freitag 08:00 - 12:00 Uhr  
und Donnerstag 14:00 - 17:00 Uhr

**Vorherige Terminvereinbarungen im Bürgerbüro sind unter 07531 / 942379-0 oder [litzelstetten@konstanz.de](mailto:litzelstetten@konstanz.de) erforderlich.**

#### TOURIST-INFORMATION IN DER ORTSVERWALTUNG

Montag - Freitag 09:00 - 12:00 Uhr  
Montag - Donnerstag 14:00 - 16:00 Uhr (Juni - August)  
Telefon: 07531 942379-12 oder -13  
[litzelstetten@konstanz.de](mailto:litzelstetten@konstanz.de)

#### VERWALTUNG

Die Verwaltung steht Ihnen ganztägig für Ihre Fragen und Anliegen vor Ort sowie telefonisch und per E-Mail zur Verfügung

07531 942379-12 [valentina.buccella@konstanz.de](mailto:valentina.buccella@konstanz.de)  
07531 942379-11 [petra.leising@konstanz.de](mailto:petra.leising@konstanz.de)

#### ORTSVORSTEHER

##### Wolfgang Gensle

Telefon: 07531 942379 - 16 oder E-Mail: [wolfgang.gensle@konstanz.de](mailto:wolfgang.gensle@konstanz.de)  
Sprechstunde des Ortsvorstehers: nach Vereinbarung

#### VERWALTUNGSLEITERIN

##### Petra Leising

Telefon: 07531 942379 - 11 oder E-Mail: [petra.leising@konstanz.de](mailto:petra.leising@konstanz.de)

#### ASSISTENZ, INFORMATIONSBLETT, BOOTSLIEGEPLÄTZE

##### Valentina Buccella

Telefon: 07531 942379-12 oder E-Mail: [valentina.buccella@konstanz.de](mailto:valentina.buccella@konstanz.de)

#### BÜRGERBÜRO, VERGABE VON RÄUMLICHKEITEN

##### Anja Seidelt

Telefon: 07531 942379 - 10 oder E-Mail: [anja.seidelt@konstanz.de](mailto:anja.seidelt@konstanz.de)

#### BÜRGERBÜRO, FRIEDHOFSANGELEGENHEITEN TOURIST-INFORMATION,

##### Sigrid Gloger

Telefon: 07531 942379 - 13 oder E-Mail: [sigrid.gloger@konstanz.de](mailto:sigrid.gloger@konstanz.de)

#### VORABEITER BAUHOFF

##### Michael Rößler

Telefon: 07531 942379 - 15 oder E-Mail: [bauhof-ov-li@konstanz.de](mailto:bauhof-ov-li@konstanz.de)

#### HAUSMEISTER RATHAUS, GRUNDSCHULE, KITA, „IM GRÜN“, LITZELSTETTEN

##### Marc Bachmann

Telefon: 07531 942379 - 15 oder E-Mail: [hausmeisterov-li@konstanz.de](mailto:hausmeisterov-li@konstanz.de)

Sie finden uns auch im Internet unter:

Ortsverwaltung: [www.konstanz-litzelstetten-mainau.de](http://www.konstanz-litzelstetten-mainau.de)







## Müllabfuhr

### Abfuhrtermine in Litzelstetten:

Montag, 26.06.2023 Biomüll  
 Mittwoch, 28.06.2023 Gelber Sack



### Wertstoffhof Dorfweiher

Litzelstetter Straße 150  
 Dienstag bis Samstag: 9:00 bis 16:00 Uhr  
 Problemstoffmobil am Dienstag, den 04.07.2023  
 von 12:30 bis 14:30 Uhr.



## Die Ortsverwaltung informiert

deine feuerwehr in litzelstetten

## Aufstehen - mitmachen - helfen!

**Lust auf Action? Bei deiner Feuerwehr in Litzelstetten kannst du hautnah dabei sein und mit anpacken!**

Erlebe das Abenteuer Feuerwehr! Deine Chance! Du bist mittendrin statt nur dabei. Zieh die Uniform an, fahr' im Löschfahrzeug zu deinem ersten Einsatz und zeige, was in dir steckt, indem du selbst das Feuer löschst. Ein einzigartiges Erlebnis, dass dich begeistern wird!

**Gemeinsam** gönnen wir uns anschließend eine Stärkung und Zeit für deine Fragen.  
**Worauf wartest du?**

Anmeldung und Infos unter:  
[litzelstetten@feuerwehr-konstanz.de](mailto:litzelstetten@feuerwehr-konstanz.de)




deine feuerwehr in litzelstetten

deine feuerwehr in litzelstetten

### Akute Waldbrandgefahr

Aufgrund akuter Waldbrandgefahr ist bis 31.07.2023 die Nutzung vorhandener Feuer- und Grillstellen am Waldrand verboten. In der Allgemeinverfügung wird auch nochmals auf das im Wald ohnehin geltende Rauch- und Grillverbot hingewiesen.





ORTSVERWALTUNG  
LITZELSTETTEN


### Liebe BürgerInnen,

in letzter Zeit haben die gelben Säcke vermehrt Tiere angelockt, die den darin enthaltenen Müll anfressen und auf den Straßen verteilen.

Um diese unerwünschten Vorfälle zu vermeiden und unsere Umgebung sauber zu halten, bitten wir Sie herzlich, Ihre gelben Säcke erst kurz vor der Abholung bereitzustellen und sich ggf. eine Gelbe Tonne anzuschaffen.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe!

Ihre Ortsverwaltung



KONSTANZ  
Die Stadt zum See

### Die Stadt Konstanz informiert:

**„Lärmaktionsplan der Stadt Konstanz – Lärmaktionsplan zur Umsetzung der EU-Umgebungslärmrichtlinie – Hauptverkehrsstraßen Stufe 3“**

**Billigungs- und Auslegungsbeschluss**  
**- Offenlage vom 17.06.2023 bis einschließlich 16.07.2023**

Sie können Stellungnahmen in schriftlicher Form, elektronisch (E-Mail: [Umwelt@konstanz.de](mailto:Umwelt@konstanz.de)) oder mündlich zur Niederschrift abgeben.

Ihre AnsprechpartnerInnen:

Frau Rockel	Herr Nadj	Postanschrift:
Tel. 07531 900 2804	Tel. 07531 900 2527	Stadt Konstanz
<a href="mailto:Umwelt@konstanz.de">Umwelt@konstanz.de</a>	<a href="mailto:Umwelt@konstanz.de">Umwelt@konstanz.de</a>	Amt für Stadtplanung und Umwelt
		Untere Laube 24
		78462 Konstanz

Die Offenlage ist in der Ortsverwaltung Litzelstetten bei der Verwaltungsleiterin einzusehen:

Frau Leising  
 Zimmer 5  
 Tel. 07531 942379 11  
[Petra.Leising@konstanz.de](mailto:Petra.Leising@konstanz.de)

### Informationen zu verkehrsrechtlichen Anordnungen:

- Gem. § 45 StVO kann es im Zeitraum bis 30.07.2023 wegen des Austausches von Leuchtmitteln in diversen Straßen zu Fahrbahneinengungen und halbseitigen Sperrungen des Verkehrs kommen.
- Gem. § 45 StVO kann es bis 31.07.2023 wegen Aufgrabungen für Tiefbauarbeiten unmittelbar vor dem Anwesen Schwanenstieg 8 zu einer Sperrung des Verkehrs kommen.
- Gem. § 45 StVO kann es bis 07.07.2023 wegen Straßenreparaturen und Belagsarbeiten (Oberflächenwiederherstellung) in der Martin-Schleyer-Straße zu halbseitigen Sperrungen des Verkehrs kommen.



## Informationen Stadtverwaltung Konstanz



### Die Aufgaben des Bürgeramts - Teil 2

#### Ordnungswidrigkeiten – die Abteilung „Sonstiges Bußgeldwesen“ in der Amtsblatt-Serie zu den Abteilungen des Bürgeramtes.

Die Abteilung „Sonstiges Bußgeldwesen“ ist die kleinste der insgesamt sechs Abteilungen des Bürgeramts. Sie verfolgt und ahndet Ordnungswidrigkeiten aus den Rechtsgebieten des besonderen Verwaltungsrechts und des Nebenstrafrechts – außer dem Straßenverkehrsrecht, das in Konstanz ins Aufgabengebiet der Straßenverkehrsbehörde fällt. Die Abteilung bearbeitet also u.a. Verstöße gegen das Meldegesetz, Sperrzeitüberschreitungen, Ruhestörungen, Verstöße gegen das Denkmalschutzrecht, wie die Zerstörung eines Kulturdenkmals oder die Fällung von geschützten Bäumen, Schwarzarbeit im Handwerk, Mietpreisüberhöhungen und Abweichung von der Baugenehmigung. Außerdem wird die Behörde tätig im Fall aufdringlichen oder organisierten Bettelns in der Öffentlichkeit, bei abgemeldeten bzw. nicht zugelassenen Kraftfahrzeugen im öffentlichen Verkehrsraum, einer Fristversäumung bei der Anmeldung eines Hundes (Hundesteuersatzung) sowie dem Halten eines gefährlichen Hundes. Verfolgt werden auch Verstöße gegen die Schulpflicht, das Landesnichtraucherschutzgesetz, das Waffen- und Sprengstoffrecht und das Unterhaltsvorschussgesetz. Im Rahmen von Bußgeldverfahren führt die Abteilung die nach dem Gesetz über Ordnungswidrigkeiten (OWiG) vorgeschriebenen Anhörungen durch, erteilt bei geringfügigen Verstößen Verwarnungen, erlässt Bußgeldbescheide und vertritt die Bußgeldbehörde in Hauptverhandlungen vor dem Amtsgericht.

#### Viel Expertenwissen

Wegen dieser Vielfalt an Aufgaben und der teilweise hohen Komplexität der Fälle und der dafür notwendigen Sachkenntnisse hat man die Abteilung „Sonstiges Bußgeldwesen“ aus der Straßenverkehrsbehörde ausgegliedert. Bis zu 1.100 Fälle bearbeitet das dreiköpfige Team im Jahr, davon 20 bis 30 komplexere Verfahren. „Diese erfordern eine aufwendige Recherche und Beweisführung, was die einzelnen Vorgänge angeht. Da man mehr ermitteln muss, kann sich so ein Fall auch mal über ein Jahr hinziehen“, berichtet der Leiter der Abteilung Siegwald Heim. Ein besonders langwieriger und aufwendiger Fall war zum Beispiel die Anzeige einer Mietpreisüberhöhung in einer Senioren-WG. Viele ZeugInnen mussten befragt und ein Gutachter beauftragt werden, der Vergleichsmieten errechnete. Von der Bußgeldbehörde wurde dann ein Bußgeld von über 50.000 € ausgesprochen. „Dagegen hat der Vermieter Einspruch gelegt, sodass die Akte zur endgültigen Entscheidung an das Amtsgericht vorgelegt werden musste und die Verfolgungszuständigkeit auf die Staatsanwaltschaft überging“, erklärt Siegwald Heim. Das hohe Bußgeld erklärt sich durch die Vorschrift im Ordnungswidrigkeitenrecht, dass die Geldbuße den wirtschaftlichen Vorteil, den die/der TäterIn aus der Ordnungswidrigkeit erzielt hat, übersteigen soll.

Das niedrigste Buß- bzw. Verwarnungsgeld beträgt 5 €. Diesen Betrag müsste zum Beispiel jemand zahlen, der eine kleine Menge Papierabfall auf die Straße wirft, so Heim. In der Regel spricht die Abteilung Bußgelder zwischen fünf bis 1.000 € aus, außer wenn in einzelnen Gesetzen höhere Bußgeldrahmen vorgesehen sind. Das ist etwa in der Landesbauordnung (bis zu 100.000 €) oder bei dem geschilderten Fall der Mietpreisüberhöhung der Fall. „Wer eine Verwarnung erhält, sollte sie nicht ignorieren“, rät Siegwald Heim, denn das Verwarnungsgeld (5 bis 55 €) erhöht sich bei Nichtzahlung um weitere Gebühren.

#### Beweise und Zeugen

Aufmerksam werden Siegwald Heim und sein Team auf Verstöße durch Anzeigen der Polizei, von Fachbehörden (auch städtischen

Dienststellen) und von Privatpersonen. „Das Baurechts- und Denkmalamt zeigt zum Beispiel an, wenn von der Baugenehmigung abgewichen wurde. Es schildert den Sachverhalt, schickt uns die notwendigen Unterlagen und wir nehmen das Verfahren auf. Oder die Abteilung Steuern der Kämmerei meldet sich, wenn ein Hund zu spät angemeldet wurde. Oft informiert uns die Polizei bei nächtlichen Ruhestörungen. Privatpersonen machen uns z.B. auf eine illegale Abfallablagerung oder Lärmbelästigungen aufmerksam“, erzählt Siegwald Heim. Sein Team und er sichten daraufhin die Beweismittel, bewerten sie und fordern, wenn nötig, weitere Unterlagen an. Wenn sich der Anfangsverdacht bestätigt, werden weitere Ermittlungen aufgenommen. Die Abteilung „Sonstiges Bußgeldwesen“ führt diese (wie z.B. Zeugenvernehmungen, Beauftragung der Polizei oder in Einzelfällen die Veranlassung von richterlichen Durchsuchungsbeschlüssen, Beweismittelbeschlagnahmen u.v.m.) eigenständig durch.

Damit die Anzeigen nachvollziehbar sind, müssen sie schriftlich erfolgen. Der Abteilungsleiter empfiehlt, sich die genauen Umstände zu notieren – also u.a. wer, wo, wann. Auch ZeugInnen seien wichtig, um Anzeigen zu untermauern. Gerade bei einem Nachbarschaftsstreit steht oftmals Aussage gegen Aussage. Wenn aus Befragungen der HausbewohnerInnen keine belastbaren Beweise hervorgehen, bzw. die Identität der/ des VerursacherIn nicht zweifelsfrei festgestellt werden kann, wird das Verfahren aus Mangel an Beweisen eingestellt.

Lärmbelästigungen, Verstöße gegen das Waffengesetz (Personen tragen z.B. verbotene Messer außerhalb des Hauses mit sich), SchulschwänzerInnen, Hundesteuerfälle sowie Verstöße gegen das Meldegesetz und Personalausweisgesetz (abgelaufene Personalausweise, fehlende Abmeldung ins Ausland) bilden den größten Teil der durchschnittlich rund 1.100 Ordnungswidrigkeiten pro Jahr. Die Pandemiezeit war eine besondere Herausforderung für die Abteilung. Polizei und Kommunalen Ordnungsdienst zeigten 2020 und 2021 ca. 1.800 Ordnungswidrigkeiten nach der Corona-Verordnung an. Verstöße gegen das Ansammlungsverbot, gegen die Maskentragungspflicht und gegen die Meldepflicht bei der Einreise aus dem Ausland waren u.a. für die erhöhten Fallzahlen verantwortlich. Dagegen gab es pandemiebedingt weniger Sperrzeitverstöße.

Um die Bußgeldverfahren in Zukunft zu digitalisieren und damit zu beschleunigen, arbeitet die Abteilung momentan an der Umsetzung der vollelektronischen Bußgeldakte. Das Land Baden-Württemberg plant diese bis 2026 einzuführen. Damit können Akten vollelektronisch an die Justiz und an Rechtsbeistände abgegeben werden.

#### Kontakt und Öffnungszeiten

Terminvereinbarungen und Kontaktaufnahme unter [sonst.bussgeldwesen@konstanz.de](mailto:sonst.bussgeldwesen@konstanz.de) oder 07531/900-2853, -2772. Sprechzeiten sind von Mo bis Fr 8.30-12 Uhr sowie Mi 14-17 Uhr.

+++++

Geahndet werden Verstöße gegen:

- Melde-, Personalausweis- und Passgesetz
- Gewerbe- und Gaststättenrecht
- Handwerksordnung, Sonn- und Feiertagsgesetz
- Ladenöffnungsgesetz
- Bau- und Denkmalschutzrecht
- Schwarzarbeit in Handwerk und Gewerbe
- Mietpreisüberhöhung
- Polizeirecht und Abfallrecht
- Landesnichtraucherschutzgesetz
- Straßen- und Wegerecht, insbesondere fehlende oder überschrittene Sondernutzungserlaubnisse
- Räum- und Streupflicht
- Bettler im öffentlichen Verkehrsraum
- Schulgesetz
- Jugendschutzgesetz
- Waffen- und Sprengstoffrecht
- Wohnungsgeldgesetz, Verstoß gegen Mitteilungspflicht

+++++



## Einladung zur Veranstaltung „Engagement braucht Zukunft“ – ein Abend für Konstanzer Vereinsvorstände

Sehr geehrte Damen und Herren,  
einmal im Jahr lädt Oberbürgermeister Uli Burchardt gezielt die Vorstände der Konstanzer Vereine zu einem gemeinsamen Abend mit abwechslungsreichem Bühnenprogramm ein. Im geschlossenen Rahmen erhalten die ehrenamtlich Verantwortungstragenden die Möglichkeit zum Austausch mit städtischen Ansprechpersonen und untereinander.

Eine Besonderheit in diesem Jahr ist, dass die Gäste vorab Fragen zur Vereinswelt einreichen konnten. Diese werden an diesem Abend von Sarah Müssig (Kulturamt), Frank Schädler (Sportamt) und Martin Schröpel (Hauptamt, Beauftragter für Bürgerbeteiligung und Bürgerschaftliches Engagement) beantwortet.

Engagement braucht Zukunft:  
Dienstag, den 27.06.2023  
ab 18 Uhr (Programmauftakt: 18.30 Uhr)  
im Bodenseeforum Konstanz

Hier können Sie mit Gastgeber Oberbürgermeister Uli Burchardt, den Vereinsvorständen und den Verantwortlichen der Veranstaltung – Martin Schröpel und Anjela Griebel (Stadt Konstanz) und Stephan Kühnle (vhs) – ins Gespräch kommen. Wir laden Sie dazu herzlich ein und freuen uns über Ihr Interesse.

Mit freundlichen Grüßen,  
Dr. Walter Rügert

## Tourismus / Museen



### Öffentliche Themenführung im Rahmen der Sonderausstellung „Jetzt machen wir Republik!“

#### „...Nichts als ein gefesselttes Weib – Frauen in der Revolution 1848/49“

In der Revolution von 1848/49 kämpften auch Frauen für Demokratie und Gleichberechtigung. Die Geschichte der badischen Revolution wird oft aus der Sicht der Männer erzählt. Doch auch Frauen wie Amalie Struve, Louise Otto und viele andere setzten sich nach der gescheiterten Revolution über Standesgrenzen hinweg für Frauenrechte und Demokratie ein. 70 Jahre später, 1919, durften Frauen in Deutschland nach vielen Kämpfen endlich zum ersten Mal wählen. In ihrer Themenführung am **Samstag, den 24. Juni, um 15 Uhr** im Richentalsaal im Kulturzentrum stellt die Anthropologin Carola Berszin diese faszinierenden Frauen der 1848er-Revolution vor.

#### Familienführung

#### **Brouche, Shecke, Kruseler – Modereise durchs Mittelalter**

Im Mittelalter war den Menschen verschiedener Stände vorgeschrieben, was sie tragen durften und was nicht. Kleidung gehörte zum allgemeinen Code mit dem man sein Gegenüber gesellschaftlich einordnen konnte. Das Rosgartenmuseum hat das große Glück, mittelalterliche Kleidung nicht nur in Bildwerken, sondern auch in tollen Bodenfunden aus Konstanz zeigen zu können.

In der Familienführung am **Sonntag, den 25. Juni, um 11 Uhr** im Rosgartenmuseum nimmt die Historikerin Maren Hyneck Mode- und Geschichtsinteressierte mit auf einen Modespaziergang durchs Mittelalter.

#### Öffentliche Führung - Städtische Wessenberg-Galerie

#### **Wandel & Krise. Kunst in Konstanz 1965 bis 1985**

Flower Power, 68-Revolte, Frauen- und Anti-Atomkraft-Bewegung: Die Jahre zwischen 1965 und 1985 waren eine Zeit bedeutsamer gesellschaftlicher Umbrüche und Veränderungen, die bis heute nachwirken. Auch in der Kunst brach in den 60er-Jahren eine neue Ära an. KünstlerInnen lösten sich vom traditionellen Kunstverständnis und suchten neue, unkonventionelle Wege. In einer öffentlichen Führung am **Sonntag, den 25. Juni, um 11 Uhr** werden spannende Aspekte und Strömungen der Kunst in Konstanz dieser Zeit beleuchtet und Werke bekannter sowie weniger bekannter KünstlerInnen präsentiert.

#### Städtische Wessenberg-Galerie

#### **Familien-Führung zur Ausstellung „Wandel & Krise. Kunst in Konstanz 1965 bis 1985“**

Flower Power, 68-Revolte, Frauen- und Anti-Atomkraft-Bewegung: Die Jahre zwischen 1965 und 1985 waren eine Zeit bedeutsamer gesellschaftlicher Umbrüche und Veränderungen, die bis heute nachwirken. Auch in der Kunst brach in den 60er-Jahren eine neue Ära an. KünstlerInnen lösten sich vom traditionellen Kunstverständnis und suchten neue, unkonventionelle Wege.

In einer spielerischen Führung am **Sonntag, den 25. Juni, um 14.30 Uhr** entdecken die jüngeren Besucher ab 5 Jahren mit Begleitung spannende Aspekte und Strömungen der Kunst in Konstanz dieser Zeit und Werke bekannter sowie weniger bekannter KünstlerInnen. Wir bitten um eine verbindliche Anmeldung: Franziska.Deinhammer@konstanz.de oder per Telefon 07531/900 2376.

#### Städtische Wessenberg-Galerie

#### **Bike-Tour – Wandel & Krise. Kunst in Konstanz 1965 bis 1985**

In den 1970er- und 80er-Jahren sind viele Bauwerke und Kunst-am-Bau Objekte hervorgebracht, die im Alltag oft unentdeckt bleiben. Gemeinsam mit Franziska Deinhammer, wissenschaftliche Mitarbeiterin der Städtischen Museen, erfahren Sie auf einer Radtour am **Donnerstag, den 29. Juni, um 16:30 Uhr** mehr über den Stil der Zeit und entdecken ausgewählte Kunst im öffentlichen Raum. Fahrräder und Kondition müssen selbst mitgebracht werden. Die Teilnahme ist kostenlos, Anmeldung bei Franziska.Deinhammer@konstanz.de oder Tel. 07531 900 2376

Treffpunkt vor dem Trichterbrunnen am Fischmarkt



## Aus der Nachbarschaft

### Dingelsdorf

#### Strandbadyoga

**04./11./18./25.07./01./08./15.08. jeweils 18:30 Uhr, 06./13./20./27.07./03./10./17.08. jeweils 8:00 Uhr**

Klassisches Hatha Yoga – am Ufer Klausenhorn für Feriengäste und Einheimische. Fit und entspannt durch den Sommer 2023. Treffpunkt: 5 Min. vor Beginn am Eingang Campingplatz Klausenhorn.

Dauer: ca. 1 Stunde, bequeme Kleidung (keine Badekleidung!).

Matte oder Decke mitbringen, keine Vorkenntnisse erforderlich, ohne Anmeldung, Teilnahme jederzeit möglich, bei schlechtem Wetter – kein Yoga.

Kosten: jeweils 5,00 € pro Teilnehmer, bitte passend mitbringen! Buslinie 4/13 oder 13/4 Haltestelle Dingelsdorf Klausenhorn.

Ein Angebot von Petra Reich-Roth und Campingplatz Klausenhorn.

Infos: [www.yogainkonstanz.de](http://www.yogainkonstanz.de) oder [www.camping-klausenhorn.de](http://www.camping-klausenhorn.de)





## Neues aus dem Pfahlbauverein Dingelsdorf .

**Die nächste kostenlose Sonntagsführung ist am 2. Juli,**  
14-16 Uhr im Pfahlbaumuseum in Dingelsdorf, Rathausplatz 1, 78465 Konstanz.

Elisabeth von Gleichenstein erläutert die Lebensweise der Pfahlbaubewohner. Weitere Öffnungszeiten: Mo-Fr, 10-12 Uhr, Mi, 14-16.30 Uhr, Eintritt ist kostenlos.  
[www.pfahlbau-dingelsdorf.de](http://www.pfahlbau-dingelsdorf.de),  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

### Töpfern wie in der Steinzeit.

Mit Beginn der Sesshaftigkeit begannen die Menschen sich Gefäße aus Ton zu formen und im Feuer zu brennen. In einem ganztägigen Töpferkurs mit einem Töpfermeister stellen wir in Aufbautechnik Gefäße her und brennen sie anschließend im offenen Feuer. Wir verwenden teilweise Lehm vom Krebsbach beim Klausenhorn in Dingelsdorf, der auch den Siedlern der dortigen Pfahlbaustation schon zur Verfügung stand. Konnten sie damit töpfeln? Die Freunde der Pfahlbauausstellung Dingelsdorf laden ein dies zu erproben.

Wann: Samstag, 29.07.2023, ab 10 Uhr

Ort: Dingelsdorf-Oberdorf, Bagnatosteig 25 bei H. Gieß (nach Ortseinfahrt Oberdorf die erste links bis zum Ende)

Gebühr: 28.00 € incl. Materialkosten

Anmeldung bei [info@pfahlbau-dingelsdorf.de](mailto:info@pfahlbau-dingelsdorf.de).

Bitte Vesper und Getränke mitbringen. Ein Grill steht zur Verfügung.



**KEINE ZEIT? KEIN PROBLEM!  
WENN ES SCHNELL GEHEN MUSS,  
EINFACH ONLINE BUCHEN.**



**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de) • Tel. 07771 9317-11



## Vereinsnachrichten



Litzelstetter NACHBARSCHAFTSHILFE e.V.

Gründer und Treuhänder der „Bürgerstiftung Litzelstetten“  
Nachbarschaftshilfe – Freiwilligendienst – Betreuung – Rückgangsmittel –  
Gemeinschaftliche Freizeitaktivitäten – Ausflüge –  
PC-Kurse für Senioren – Spiele-Treffs – Beratung in sozialen Angelegenheiten

# Mittagstisch

im kath. Gemeindezentrum Litzelstetten

**Am: Freitag, den 23.06.2023**

**Um: 12.00 Uhr bis 13.30 Uhr**

**Sommerliche Gemüsesuppe,  
Kaffee und Kuchen**

**Wo: Kath. Gemeindehaus**

**Wir freuen uns auf Sie!  
Herzlichst Ihr Köchinnen-Team !**

**LITZELSTETTER**  
NACHBARSCHAFTSHILFE E.V.



**WOLLEN SIE MENSCHEN IN IHRER  
NACHBARSCHAFT  
KENNENLERNEN, DIE DIESELBEN  
INTERESSEN HABEN UND  
GEMEINSAM ETWAS  
UNTERNEHMEN MÖCHTEN ?**

→ Gemeinsame Theater-, Museum-  
Besuche, Kaffeetreffen,  
Veranstaltungen, etc..

→ Gemeinsame Hobbys teilen;  
Wandern, Fahrradfahren,  
Musizieren, etc..

Durch unsere „Vermittlungs-Plattform“ haben Sie die Möglichkeit sich kennenzulernen und gemeinsam Zeit zu verbringen.

Das Zusammenführen von Menschen mit gleichen Interessen kann eine großartige Möglichkeit sein, um soziale Kontakte zu knüpfen und gemeinsame Aktivitäten zu genießen.

Zögern Sie nicht, sprechen Sie uns an !

### Kontakt:

Brigitte Wind, 1. Vorsitzende

Tel.: 44787

[info@li-na.de](mailto:info@li-na.de)

[www.li-na.de](http://www.li-na.de)



Bitte scannen!





## Informationen aus Konstanz

### Feste ohne Reste – Verleihservice der EBK

#### Spülmobil, Geschirr, Mehrwegbecher und Toilettenwagen

Mit dem Sommer kommt die Festsaison, mit der Festsaison kommt eine Menge Abfall? Das muss nicht sein! Die Entsorgungsbetriebe Stadt Konstanz (EBK) beraten nicht nur zum Thema Abfallvermeidung auf Festen und Veranstaltungen, sondern unterstützen ganz konkret mit einem preiswerten Verleihangebot für Feiern in und um Konstanz.

Im Angebot der EBK ist ein sogenanntes Spülmobil – ein Anhänger mit zwei Gastro-Spülmaschinen – mit dem passenden Porzellangeschirr. Dazu gibt es bis zu 4.500 Mehrwegbecher (0,2 Liter), die wie Teller, Tassen und Besteck mit oder ohne Spülmobil gemietet werden können.

Übrigens gibt es beim Spülmobil und beim Geschirr Ermäßigungen für Anfragen aus Konstanz sowie eine vergünstigte Wochenendpauschale.

Darüber hinaus vermieten die EBK auch einen Toilettenwagen. Der WC Wagen eignet sich für Veranstaltungen mit bis zu 1.000 Gästen. Die Miete umfasst nicht nur die Nutzung des Wagens an sich, sondern auch Transport, Auf- und Abbau mit den dazugehörigen Anschlüssen durch fachkundige EBK Mitarbeitende.

Abfallvermeidung und Abfalltrennung sind für öffentliche Feiern und Veranstaltungen nicht mehr nur rechtliche Pflicht, von der Mehrwegangebotspflicht bis hin zum Einwegverbot auf Veranstaltungen in Konstanz. Abfallvermeidung und Abfalltrennung gehören mittlerweile zu einer erfolgreichen Veranstaltung wie kühle Getränke und gut gelaunte Gäste. Der Einsatz von Mehrweg statt Einweg bei Geschirr und Besteck ist natürlich der große Hebel der Abfallvermeidung.

Doch nicht der einzige:

Von der Auswahl der Speisen über den Verzicht auf Portionsverpackungen bei Soßen oder Kaffeesahne bis hin zu einer einfachen und eindeutigen Abfalltrennung gibt es viele gute Ansätze, verantwortungsbewusst mit dem entstehenden Abfall umzugehen.

Auf der Website der EBK sind noch mehr Tipps zusammengestellt, dazu ein Flyer mit den wichtigsten Infos.



Das Spülmobil der EBK ist unkompliziert im Aufbau und bei der Bedienung.



## Veranstaltungen

### Tourismus

#### Konstanzer Weinfest 2023: WEINGENUSS, LIVE-MUSIK, GESELLIGKEIT, Open-Air U.V.M.

Vom 26. bis 29. Juli begeistert das legendäre Konstanzer Weinfest Einheimische wie Gäste auf dem Sankt-Stephans-Platz mit stimmungsvoller Atmosphäre – regionaler Weingenuss, herzhaftes Köstlichkeiten sowie mitreißende Live-Musik, die zum Mitsingen und Mitschunkeln animiert inklusive. Inmitten der malerischen Konstanzer Altstadt gibt es zwölf Essensstände und 17 Winzer, die ihre Gäste mit Leckereien und edlen Tropfen versorgen. Besondere Sinnesimpulse inklusive...

#### Genussvolle Momente bei bester Unterhaltung / zurück zur Tradition

Das Konstanzer Weinfest ist ein Highlight für Jung und Alt – alle Generationen werden traditionell vom großartigen Ambiente mitgerissen und verbringen gesellige Stunden miteinander. Qualitätsvolle Weine, regionale Erfrischungsgetränke und kulinarische Spezialitäten aus der Vierländerregion Bodensee laden zum entspannten Beisammensein ein. Das Konstanzer Weinfest wird am Mittwoch mit Live-Musik vom „Musikverein Wollmatingen“ eröffnet, gefolgt von „Seaside Six“ am Donnerstag, „Polka Cabana“ am Freitag und den „Münchner G'schichten“ am Samstag. Hier ist für jeden Musikgeschmack etwas dabei: Ob traditionelle oder moderne Rhythmen, die zum Singen, Tanzen und Schunkeln anregen. Abgerundet wird das Weinfest vom fröhlich-bunten Kinderprogramm mit zahlreichen Mitmach-Aktionen.

Weitere Infos dazu auf [www.konstanz-info.com/weinfest](http://www.konstanz-info.com/weinfest) sowie [www.weinfest-konstanz.de](http://www.weinfest-konstanz.de).

### Mainau

Sonntag, 16. Juli, Sonntag, 30. Juli 2023 (Einzeltermine)

12.00 bis 13.00 Uhr **Schlossführung**

Seit mehr als 275 Jahren erstrahlt Schloss Mainau in seinem barocken Glanz. Anlässlich des Jahresmottos „Schlossjuwel und Gartenrausch“ werden die repräsentativen Räume in der 1. und 2. Etage exklusiv für interessierte Besucher:innen geöffnet, die dazu eingeladen sind, den Charme der Salons und die Pracht des üppig dekorierten Weißen Saals zu genießen, in dem bereits die Ritter des Deutschordens Audienz hielten. Außerdem erfahren die Gäste mehr darüber, wie Schloss Mainau mit dem Wirken der Gräflichen Familie Bernadotte zu einem besonderen Ort der Begegnung wurde.

Weitere Informationen sowie Preise unter [www.mainau.de/veranstaltungskalender.html](http://www.mainau.de/veranstaltungskalender.html) | Insel Mainau, Schloss Mainau

Mittwoch, 28. Juni, Mittwoch, 5. Juli, Mittwoch, 12. Juli, Mittwoch, 19. Juli, Mittwoch, 26. Juli 2023

(Einzeltermine; immer mittwochs bis 6. September 2023)

18.00 bis 22.00 Uhr

#### BBQ-Abend

Laue Sommerabende, den Blick über den See schweifen lassen und verschiedene Köstlichkeiten vom Grill genießen: Im Restaurant Comturey direkt am Hafen servieren die Mainau-Gastronomen beim BBQ-Abend verschiedene Grillspezialitäten.

Zubereitet werden die aus der Region stammenden Produkte (Dry aged, Porterhouse, T-Bones, Tomahawk) auf dem Gasgrill, Mongolengrill und dem Holzkohlegrill. Auch eine vegetarische Variante und Saibling befinden sich auf dem Grill.

Als Beilage gibt es u. a. Blattsalate mit Wildkräutern und Holzofenbrot aus der inhouse Bäckerei „Täglich Brot“. Selbstverständlich darf auch ein Dessert vom Grill nicht fehlen.





Eine Reservierung im Mainau-Bankettbüro ist erforderlich unter Tel. +49 (0) 7531 / 303-156 oder per Mail an [bankett@mainau.de](mailto:bankett@mainau.de)

Weitere Informationen sowie Preise und Buchung unter [www.mainau.de/veranstaltungskalender.html](http://www.mainau.de/veranstaltungskalender.html)  
Insel Mainau, Restaurant Comturey

Sonntag, 2. Juli, Sonntag, 9. Juli 2023 (Einzeltermine)

9.30 bis 10.45 Uhr **Mainau Akademie: Wald-Yoga**

Entspannt und voller Energie in den Sonntag starten: Dehnende, stärkende Asanas, Atemübungen und Entspannungstechniken stehen auf dem Programm, damit die Teilnehmer:innen mit einem gesunden flexiblen Körper, Stärke, Ruhe, Zuversicht und Selbstvertrauen in die neue Woche starten können. Die Teilnehmer:innen erwarten abwechslungsreiche 75 Minuten im Einklang mit der Natur auf der schönen Lichtung des Biergarten St. Katharina.  
Referentin: Nikola Haag

Weitere Informationen sowie Preise und Buchung unter [www.mainau-akademie.de](http://www.mainau-akademie.de)  
Mainau-Wald, Biergarten St. Katharina

## H Hospizverein Konstanz

### Verhaltensauffälligkeiten bei Menschen mit Demenz

Am 26. Juni von 18.30 bis 20.00 lädt der Hospizverein zur seiner „SprechStunde – Fragen am Lebensende“ ein. Der Abend steht unter dem Thema „Verhaltensauffälligkeiten bei Menschen mit Demenz“ und findet in der Geschäftsstelle des Vereins, Talgartenstraße 2, Konstanz statt.

Menschen mit fortgeschrittener Demenz leben oft in ihrer eigenen Welt. Werden Sie mit der Realität konfrontiert, reagieren sie bisweilen mit Unruhe, sozialem Rückzug oder Aggression – auch in ihrer letzten Lebensphase. Körperliche Beschwerden und Schmerzen können mit diesen Reaktionen einhergehen.

Für Außenstehende ist schwer nachvollziehbar, was dementiell erkrankte Menschen erleben und empfinden. In der Sprech-Stunde des Hospizvereins sind Angehörige, Betroffene, Fachkräfte und Interessierte eingeladen, sich unter der Leitung von Eva Stubbe, Allgemeinmedizinerin und Gabriele Grunwald, Palliativ Care-Fachkraft und Koordinatorin im Hospizverein Konstanz, zu diesem Thema auszutauschen.  
Das Angebot ist kostenfrei.

Um Anmeldung wird gebeten.

Mail: [grunwald@hospiz-konstanz.de](mailto:grunwald@hospiz-konstanz.de), Tel. 07531 69138 22 (AB).



## Kirchliche Nachrichten



### Kath. Pfarrgemeinde St. Peter und Paul

Martin Schleyer-Str. 18, 78465 Konstanz

Zentralbüro: Tel. 07531 / 44171

E-Mail: [pfarrbuero.peterupaul@bodanrueckgemeinden.de](mailto:pfarrbuero.peterupaul@bodanrueckgemeinden.de)

[www.bodanrueckgemeinden.de](http://www.bodanrueckgemeinden.de)

### Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 22. Juni bis 2. Juli

#### Donnerstag, 22. Juni

18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

#### Freitag, 23. Juni

08.30 Uhr Litzelstetten Morgengebet (Laudes)

18.30 Uhr Wallhausen Eucharistiefeier

#### Samstag, 24. Juni

10.00 Uhr Litzelstetten

Feier der Erstkommunion

12.00 Uhr Mainau

Trauung von Tamara Schröpel und Philipp Grundel

14.30 Uhr Dettingen

Taufe von Paul Landhäußer

18.30 Uhr Dettingen

Eucharistiefeier

#### Sonntag, 25. Juni

10.00 Uhr Dingelsdorf

Feier der Erstkommunion, musikalische Gestaltung durch die Kirchenband unter der Leitung von Matthias Ehret

11.00 Uhr Litzelstetten

Eucharistiefeier, (Kleine Gemeinde)

12.30 Uhr Mainau

ökumenischer Wortgottesdienst

17.00 Uhr Dettingen

Eucharistiefeier (albanisch)

#### Montag, 26. Juni

18.30 Uhr Dingelsdorf

Eucharistiefeier

#### Dienstag, 27. Juni

18.30 Uhr Dettingen

Eucharistiefeier

19.00 Uhr Dettingen

Eucharistische Anbetung

#### Mittwoch, 28. Juni

07.30 Uhr Dettingen

Schülergottesdienst

07.45 Uhr Litzelstetten

Schülergottesdienst

08.00 Uhr Dingelsdorf

Schülergottesdienst - ökumenisch

18.30 Uhr Dingelsdorf

Eucharistiefeier

#### Donnerstag, 29. Juni

18.30 Uhr Litzelstetten

Eucharistiefeier

#### Freitag, 30. Juni

08.30 Uhr Litzelstetten

Morgengebet (Laudes)

18.30 Uhr Wallhausen

Eucharistiefeier

#### Samstag, 1. Juli

10.00 Uhr Dettingen

Feier der Erstkommunion

15.00 Uhr Mainau

Trauung von Sophia Fammler und Martin Rezaie

#### Sonntag, 2. Juli

10.00 Uhr Dettingen

Feier der Erstkommunion

10.00 Uhr Litzelstetten

Eucharistiefeier zum Patrozinium „St. Peter und Paul“, der Kirchenchor unter der Leitung von Anna Taddia singt die Missa Brevis von Gounod

12.30 Uhr Mainau

ökumenischer Wortgottesdienst

18.00 Uhr Dingelsdorf

Friedensgebet



Den **Rosenkranz** beten wir täglich um 18.00 Uhr

**Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Litzelstetten:**

Donnerstag von 17.00 Uhr – 18.00 Uhr nach Terminabsprache im Pfarrbüro.

**Gemeindereferent Herr Langkau**

Tel.:07533 949 369 thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de

**Pfarrbüro Litzelstetten Öffnungszeiten:**

Montag	9.30 – 11.30 Uhr
Dienstag	9.30 – 11.30 Uhr
Donnerstag	9.30 – 11.30 Uhr und 16.00 – 18.30 Uhr
Freitag	9.30 – 11.30 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten können Sie gerne eine Nachricht auf dem Anrufbeantworter hinterlassen. Wir rufen Sie dann baldmöglichst zurück.

Die **katholische öffentliche Bücherei** im kath. Gemeindehaus ist am Montag und am Donnerstag von 17.00 – 18.30 Uhr geöffnet.

**Feier der Erstkommunion in unseren Bodanrückgemeinden**

In vier feierlichen Gottesdiensten werden unsere Kommunionkinder zum ersten Mal die heilige Kommunion empfangen. Wir laden alle ein, die Erstkommunionkinder im Gebet an ihrem besonderen Tag zu begleiten.

Folgende Kinder gehen am Samstag, 24.06.23 in der Pfarrkirche St. Peter und Paul in Litzelstetten zur Erstkommunion:

Jonathan Betz, Giuseppina Caré, Lukas Fischer, Karolina Globisch, Mateo Karrica, Laurenz Menke, Gerome Natalino, Clara Wiehl

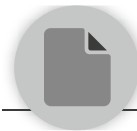
Wir freuen uns sehr auf die Kommuniongottesdienste und wünschen unseren Erstkommunionkindern mit ihren Familien einen wunderschönen Tag und Gottes Segen.

**Auf den Spuren der ersten Christen. Eine Reise in die Vergangenheit, oder: Was Archäologen bei Ausgrabungen unterhalb des Petersdoms gefunden haben.**

Eine sehr alte Überlieferung besagt, dass der Petersdom in Rom über dem Grab des Apostels Petrus erbaut wurde, ja dass die geniale und atemberaubende Kuppel von Michelangelo und der vom Baldachin Berninis gekrönte Papstaltar sich exakt über dem Grab Petri erheben. Pfarrer Nagel hat in seiner Studienzeit in Rom über viele Jahre hinweg Pilgergruppen durch die Ausgrabungen unterhalb des Petersdoms geführt und ihnen gezeigt, was Archäologen hier entdeckt haben. Was man dort zu sehen bekommt ist nur wenigen Menschen zugänglich, gehört jedoch zum Spannendsten, was man in Rom zu sehen bekommt.

Da wir in unserer Kirchengemeinde am 02. Juli in Litzelstetten das Patrozinium St. Peter und Paul feiern, wird es am Vorabend im Gemeindehaus Litzelstetten einen Vortrag geben, bei dem Pfarrer Nagel anhand von Bildmaterial erzählen und zeigen wird, was es unterhalb des Petersdoms zu entdecken gibt. Herzliche Einladung!

**Wann? Samstag, 01.07.2023, 19:30 Uhr**  
**Wo? Gemeindehaus Litzelstetten (Kornblumenweg 22A)**



**Kath. Öffentliche Bücherei**

**köb ||| bv.**

St. Peter und Paul Litzelstetten

**Bücherei**



im katholischen Gemeindehaus  
 geöffnet Montag und Donnerstag von 17.00 - 18.30 Uhr  
 Telefon 07531 3698291

*Kostenlose Ausleihe – offen für Jung und Alt*

**Neue Bücher - eine Auswahl:**

- Going Zero** Thriller von Anthony McCarten
- Nordstadt** Roman von Annika Büsing
- Zwei am Meer** Roman von Fanny André
- Bleich wie der Mond** Krimi von Luca Ventura
- Playlist** Psychothriller von Sebastian Fitzek
- Wild** Roman von Jamey Bradbury
- Der Holländer** Krimi von Mathijs Deen
- Die Wut, die bleibt** Roman von Mareike Fallwickl
- Man vergisst nicht, wie man schwimmt** Roman von Christian Huber
- Ich wünschte, du wärst hier** Roman von Jodi Picoult
- Das Café ohne Namen** Roman von Robert Seethaler
- Besser allein als in schlechter Gesellschaft** Roman von Adriana Altaras
- Soko Hegau** Krimi von Gerd Stiefel



**Evangelische Kirchengemeinde Konstanz-Litzelstetten**

*mit den Gemeindeteilen Dingelsdorf und Oberdorf*  
**Auferstehungskirche, Holdersteig 25,**  
**Pfarrerin Octavia v. Roeder**  
**Pfarramt: Holdersteig 25a,**  
**Tel. 07531/94420 oder 0157-58554913**  
**Bürozeiten:**  
**Di. 10 – 12 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr**  
**e-mail: Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de**  
**www.ev-kirche-litzelstetten.de**

**3. Sonntag nach Trinitatis**

**Der Menschensohn ist gekommen, zu suchen und selig zu machen, was verloren ist.**  
**Lukas 19, 10**

**Gottesdienste und Veranstaltungen**

**Mittwoch, 21. Juni**  
**8.00 Uhr Morgenlob im Strandbadgelände Wallhausen**  
**10.00 Uhr Koala - Neugeborenen-Treff**  
**im Gemeindesaal der Auferstehungskirche**

**Freitag, 23. Juni**

- 15.00 Uhr **Kinderchorprobe** jeweils in der Auferstehungskirche und im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen
- 19.00 Uhr **Gospelchorprobe** in der Auferstehungskirche

**Sonntag, 25. Juni**

- 10.15 Uhr **Gottesdienst (Pfrn. O. v. Roeder)** mit Taufe in der kath. Kirche St. Verena in Dettingen
- 17.00 Uhr **Kultur in der Kirche**  
Querklang- Flötenkonzert

**Montag, 26. Juni**

- 15.30 Uhr **Kleinkindgruppe** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche
- 19.45 Uhr **Kirchenchorprobe**

**Dienstag, 27. Juni**

- 20.00 Uhr **ökumenischer Bibelkreis** im kath. Gemeindezentrum Litzelstetten
- 20.00 Uhr **Posaunenchorprobe** in Allensbach

**Mittwoch, 28. Juni**

- 8.00 Uhr **Morgenlob** im Strandbadgelände Wallhausen
- 10.00 Uhr **Koala- Neugeborenen Treff** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

- 19.30 Uhr **Quilt Kreis** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

**Donnerstag, 29. Juni**

- 19.00 Uhr **55 Plus Männer**  
Vortrag: **Dr. R. Muchsel-Schutz** u. **Vorsorge** bei Reaktorunfällen

**Freitag, 30. Juni**

- 15.00 Uhr **Kinderchorprobe** jeweils in der Auferstehungskirche und im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen

**Samstag, 1. Juli**

- 10-15.00 Uhr **Bibelentdeckertag** im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen
- 19.00 Uhr **Wohnzimmergottesdienst (Pfrn. O. v. Roeder)** in der Auferstehungskirche Litzelstetten

**Sonntag, 2. Juli**

- 10.15 Uhr **Kindergottesdienst** in der Auferstehungskirche (Ki Go Team)
- 12.30 **ökumenischer Gottesdienst (Pfrn. O. v. Roeder)** in der Schlosskirche St. Marien auf der I. Mainau

Herzliche Einladung zur 1. Litzelstetter  
**WOHNZIMMERKIRCHE**  
"EIN SOMMERNACHTSTRAUM"



EVANGELISCHE AUFERSTEHUNGSKIRCHE

Samstag, 1. Juli 2023, 19 Uhr  
Ev. Kirche Litzelstetten

Ein Gottesdienst ohne Predigt, ohne Orgel, ohne in Reihen gestellte Stühle  
- dafür mit Raum zum Gespräch und einem guten Glas Wein.  
Mit Austausch über Gott und die Welt, mit Live Musik und großen Fragen.

Wir freuen uns auf dich!  
PfarrerIn Octavia v. Roeder  
& Team



B(e) harmony



Pianistin Shih-Yu Tang

**Koala**  
Neugeborenen-Treff

DU HAST GERADE EIN BABY BEKOMMEN?  
DU HAST LUST, DICH MIT ANDEREN ELTERN UND IHREN KINDERN ZU TREFFEN?

WIR AUCH!

WIR TREFFEN UNS  
**MITTWOCHS VON 10 BIS 11 UHR**  
**ERSTES TREFFEN AM 21. JUNI 2023**  
IM SAAL DER EV. KIRCHENGEMEINDE  
(HOLDERSTEIG 25 IN LITZELSTETTEN)

UM KAFFEE ZU TRINKEN, UNS KENNZULERNEN, ÜBER THEMEN ZU SPRECHEN, DIE UNS GERADE BESCHÄFTIGEN, ZU SINGEN UND ZUSAMMEN KREATIV ZU SEIN.

DU HAST NOCH OFFENE FRAGEN?  
MELDE DICH GERNE BEI  
STEPHANIE MILDE 0176 21757458  
LUANA BECKER 0176 64328148

VOR ORT ✓  
PARKPLÄTZE  
WICKELMÖGLICHKEIT  
SPIELZEUG  
PLATZ ZUM ZURÜCKZIEHEN



KIRCHENGEMEINDE LITZELSTETTEN & MAINAU



**ENDE DES  
REDAKTIONELLEN TEILS**



# HÄHNCHEN-SALTIMBOCCA MIT FETTUCCINE AN ERDBEER-BASILIKUM-SAUCE UND ZUCKERSCHOTENSALAT

## ZUTATEN

FÜR 4 PORTIONEN

### HÄHNCHEN-SALTIMBOCCA MIT FETTUCCINE

4 Hähnchenbrüste  
4 Scheiben Parmaschinken  
4 frische Salbeiblätter  
1 EL Butterschmalz  
Meersalz aus der Mühle  
Schwarzer Pfeffer aus der Mühle  
500 g Fettuccine oder Bandnudeln  
150 geriebener Parmesan zum Bestreuen

### ERDBEER-BASILIKUM-SAUCE

2 Schalotten, gewürfelt  
2 Zehen Knoblauch, klein gehackt  
500 g frische Erdbeeren, geviertelt



Salz, Pfeffer  
2-4 EL Kräuter der Provence (Gewürzmischung)  
1/4-3/4 TL Chili, scharf (getrocknete Gewürzzubereitung)  
1 Topf Basilikum, frisch

### ZUCKERSCHOTENSALAT

80 g Zuckerschoten, in feine Streifen geschnitten  
2 EL Olivenöl  
1 TL Himbeeressig  
Salz, Pfeffer  
Zucker  
2-3 Minzblätter, fein geschnitten  
10 g feine Mandelblätter zum Bestreuen

## ZUBEREITUNG

### HÄHNCHEN-SALTIMBOCCA MIT FETTUCCINE:

Backofen auf 170°C Ober-/Unterhitze (150°C Heißluft) vorheizen. Die Hähnchenbrüste mit je einer Scheibe Parmaschinken und dem Salbeiblatt umwickeln. Dann im heißen Butterschmalz von allen Seiten gut anbraten. Nun bei 170°C Ober-/Unterhitze (150°C Heißluft) je nach Größe 8-10 Minuten in den Ofen schieben.

Die Fettuccine in einem Topf mit kochendem, leicht gesalzenen Wasser nach Packungsanleitung zubereiten.

Über die vier Hähnchen-Saltimbocca vor dem Anrichten ein wenig (sparsam!) gemahlener Meersalz und Pfeffer geben.

### ERDBEER-BASILIKUM-SAUCE:

Die gewürfelten Schalotten in Olivenöl andünsten, bis sie glasig sind. Nun den klein gehackten Knoblauch hinzufügen und andünsten.

Die geviertelten Erdbeeren in einen Topf geben und bei mittlerer Hitze weich dünsten. Die Zwiebel-Knoblauch-Mischung zugeben und alles mit einem Stabmixer zu einer sämigen Soße verarbeiten. Salzen und pfeffern. Mit Kräutern der Provence und Chili (Menge nach Geschmack, am besten mit wenig anfangen) bei mittlerer Hitze weitere zwei bis drei Minuten köcheln lassen. Basilikum in Streifen schneiden und dazugeben. Mit Salz, Pfeffer, Kräutern der Provence und Chili abschmecken. Es darf ruhig etwas schärfer sein.

### ZUCKERSCHOTENSALAT:

Zuckerschoten in kochendem Salzwasser blanchieren und in kaltem Wasser abschrecken. Das Gemüse auf Küchenpapier abtropfen lassen und in eine Schüssel geben.

Aus 3 EL Olivenöl, 2 TL Himbeeressig, jeweils etwas Salz, Pfeffer und Zucker eine Salatsauce zubereiten, zum Schluss die Minzblätter unterheben. Zuckerschoten in vier kleinen Glasschüsselchen anrichten, mit Mandelblättern bestreuen und Salatsauce darüberträueln.

Hähnchen-Saltimbocca und Fettuccine auf 4 Tellern anrichten, die Erdbeer-Basilikum-Sauce über die Nudeln geben, mit dem Parmesan bestreuen. Mit Zuckerschotensalat servieren.

## TIPPS & TRICKS

Frischer Salbei hat Blätter, die eine intensive Farbe aufweisen. Erdbeeren enthalten zweimal soviel Asparaginsäure wie Spargel. Diese Säure regt den Stoffwechsel an und entwässert den Körper. Zuckerschoten sollten eine satte grüne Farbe haben und nicht blass sein, frische Exemplare geben beim Brechen ein Knackgeräusch ab, reibt man sie aneinander, hört man ein leichtes Quietschen. - Übrigens: Saltimbocca ist auch der Name eines Klassikers unter den italienischen Gerichten und heißt frei übersetzt „Spring-in-den-Mund“.



**UNSERE  
BELIEBTESTE  
AKTION GEHT IN DIE  
VERLÄNGERUNG.**

Buchbar bis einschließlich  
KW 30/2023.



*Tierisch gut sparen...*



**4 + 2 = 6 Anzeigen  
oder 3 + 1 = 4 Anzeigen**



**Unsere Aktion\* geht in die Verlängerung und ist bis zum 30.07.23 (KW 30) gültig.**

\*Es gelten unsere AGB (siehe [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)) und unsere aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen. Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen liefern Sie bitte Ihre druckfähigen, fertigen Anzeigenvorlagen (Daten) bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche. Ebenfalls bitten wir um die Abbuchungserlaubnis, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben. Ihre Anzeigenschaltung muss durch sechs teilbar oder durch vier teilbar sein und in sechs/vier aufeinanderfolgenden Wochen geschaltet werden. Farbzuschläge sind nicht rabattierfähig. Die zwei günstigsten Ausgaben sind für Sie kostenlos. Die Anzeigen müssen in diesem Zeitraum erscheinen.

Bitte Aktionscode P-2023-02 bei der Anzeigenbestellung angeben.

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

 0 77 71 93 17-11  
 0 77 71 93 17-40

 [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
 [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



# PRIMO-RÄTSELPASS

## SILBENRÄTSEL

Aus den Silben **ak - alt - be - bin - bit - boe - chen - den - disch - dol - fen - fer - geld - ger - ger - gren - hand - jae - kam - kel - kel - kopf - kum - land - lau - leh - lich - los - mer - met - mo - mu - mu - mut - nen - ner - ni - ord - reit - rer - sand - scha - schau - schen - schiff - schla - schrift - se - ser - sig - sik - sik - start - strei - tal - tech - ten - ter - to - ur - wan - warm - was - wer - wuech - zei - zen** sind 20 Wörter zu bilden, deren vierte Buchstaben, von unten nach oben gelesen, und neunte Buchstaben, von oben nach unten gelesen, eine Redensart aus Estland ergeben.

1. Häscher
2. Unfallfolge (Pkw)
3. populäre Gesangsstücke
4. Ingenieurschule
5. ein Pädagoge
6. Gefährt der Polizei
7. nicht Küstengebiet
8. US-Filmstar (Barbra)
9. manuell niedergeschrieben
10. gallig, garstig
11. Musikdarbietung
12. unmodern
13. Kirmesattraktion
14. ausgedehnt
15. aufbruchsfertig
16. Büroutensil, Ablage
17. übersetzen
18. Vorbereitung beim Sport
19. natürlich, unverfälscht
20. Unbeständigkeit

**Lösung:** 1. Kopfgeldjäger, 2. Totalschaden, 3. Schlagermusik, 4. Technikum, 5. Zeichenlehrer, 6. Wasserverfälscher, 7. Birnenland, 8. Streisand, 9. handschriftlich, 10. bitterboese, 11. Kammermusik, 12. atmодisch, 13. Schiffschaukel, 14. grenzenlos, 15. starb bereit, 16. Aktenordner, 17. dolmetschen, 18. Warmlaufen, 19. urwuechsig, 20. Wankeleit - Kummer nimmt den Schlaf, jammern die Schoenheit.

DEIKE PRESS

## WIR SUCHEN DICH!

Du bist mind. 13 Jahre alt und möchtest dir etwas dazuverdienen? Starte jetzt durch als Zusteller (m/w/d) für Wochenzeitungen & Prospekt in Litzelstetten rund um Holdersteig, In den Dorfäckern oder Am Goldbühl!  
**Bewirb dich online:** [www.sk-logistik-jobs.de/schueler-in/](http://www.sk-logistik-jobs.de/schueler-in/)  
Bei Fragen: 0800 / 999 5 666

Auch als  
Ferien-  
job!

psg Presse- und Verteilservice Baden-Württemberg GmbH

## DRUCKSACHEN GANZ NACH IHREN WÜNSCHEN.

Gerne beraten wir Sie individuell zu Ihrer Anfrage.

☎ 07771 9317-932 ✉ [print@primo-stockach.de](mailto:print@primo-stockach.de)

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## WIR STELLEN DEINE ZUKUNFT AUF DEN KOPF



## AUSTRÄGER GESUCHT!

### Wollen Sie Ihr eigenes Geld mit einer Nebenbeschäftigung (Minijob) auf Stundenbasis (Mindestlohn) verdienen?

Ideal für Jugendliche ab 13 Jahren, Hausfrauen, Rentner oder die ganze Familie. Bewerben Sie sich als Austräger für das Blättle Ihrer Gemeinde. Die Bezahlung orientiert sich am MiloG.

Ihre Bewerbung nehmen wir gerne telefonisch oder schriftlich per E-Mail entgegen.

### Aktuell suchen wir für folgende Gebiete Austräger (m/w/d):

#### Litzelstetten - Bezirk 373 - Vertretung KW 35 und 36

Alte Torkelbergstr., Am Guckenbühl, Im Apfelgarten, Im Loh, Konstanzer Weg, Kreuzäckernweg, Raiffeisenstr., Torkelbergstr., Unter dem Torkelberg, Volapükweg

#### Litzelstetten - Bezirk 374 - Vertretung KW 35 und 36

Blumenstr., Dorfwiesenweg, Holdersteig, Holländerstr., In den Dorfäckern, Komturweg

Wir suchen immer wieder neue Austräger und Ferienvertretungen. Sie können sich gerne auch initiativ bewerben.

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
☎ 07771 9317-48 ✉ [vertrieb@primo-stockach.de](mailto:vertrieb@primo-stockach.de)  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

## Großer Bambus im Kübel

zu verschenken • Tel.: 0152 / 52 375 637

Wir suchen zur Erweiterung unseres Teams in Stockach  
ab sofort zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

### Bilanzbuchhalter (m/w/d) Steuerfachangestellte (m/w/d) Buchhalter (m/w/d)

Wir bieten Ihnen einen sicheren, hochmodernen Arbeitsplatz in einem attraktiven Umfeld bei einem spannenden und zukunftsorientierten Unternehmen und ein kollegiales Arbeitsumfeld in Voll- und Teilzeit.

#### Ihr Profil:

- Abgeschlossene Ausbildung zum/r Steuerfachangestellten
- Einschlägige und aktuelle Berufserfahrung als Steuerfachangestellte/r
- Berufserfahrungen als Buchhalter/in
- Möglichst ein versierter Umgang mit den DATEV-Programmen und den MS-Office-Anwendungen
- Eigeninitiative, Teamplayermentalität

#### Ihre Aufgaben:

- Bearbeitung der Finanzbuchhaltung nebst Erstellung der USt-Voranmeldungen für einen ausgewählten Mandantenkreis
- Mitarbeit an Monat- und Jahresabschlüssen sowie Steuererklärungen
- Löhne
- Prüfen von Steuerbescheiden
- Auskunftserteilung an Mandanten

#### Das können Sie von uns erwarten:

- Attraktive Leistungsvergütung
- 30 % Urlaubsgeld
- 13tes Gehalt
- Tankgutscheine (Sachbezüge)
- Flexible Arbeitszeiten
- Homeoffice
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- Parkplatz
- Eine Wohnung kann gestellt werden

Auch ein Quereinstieg ist möglich.  
Bewerben Sie sich jetzt!

*Hartmut Hafner*  
STEUERBERATER

Tuttlinger Straße 7 · D-78333 Stockach  
Tel. 0 77 71 - 93040 · [Christoph.Hafner@steuerbuero-hafner.de](mailto:Christoph.Hafner@steuerbuero-hafner.de)



SERVICE RUND UM DIE UHR

ONLINE ANZEIGE BUCHEN:

**[WWW.PRIMO-STOCKACH.DE](http://WWW.PRIMO-STOCKACH.DE)**

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige und berechnen Sie direkt den Preis.

Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:

Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11

[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



## SERVICETECHNIKER (m/w/d)

Servicegebiet: Singen, Engen



#### IHRE BENEFITS

- **Vergütungspaket** nach Metall Tarifvertrag mit **Sonderzahlungen** (u.a. Urlaubs- und Weihnachtsgeld, AVWL) und **betrieblicher Altersvorsorge**
- **Flexible Arbeitszeiten**
- tariflicher Urlaubsanspruch von **30 Tagen**
- **Kundendienstwagen**: starten Sie direkt von Zuhause in den Arbeitstag

#### IHRE AUFGABEN

- Reparatur, Wartung und Sicherheitsüberprüfung von Flurförderzeugen vor Ort bei unseren Kunden
- Durchführung von Fehleranalysen und Behebung der Mängel
- Ausführung von Sonderkonstruktionen und Nachrüstungen

#### IHRE STÄRKEN

- Abgeschlossene Ausbildung als Mechatroniker, Elektriker, Elektroniker, KFZ-Mechatroniker oder Landmaschinen-/Baumaschinenmechaniker (m/w/d)
- Quereinsteiger und Berufsanfänger (m/w/d) erwünscht
- Fahrerlaubnis Klasse B (Klasse III)
- Wohnort liegt im Umkreis des Servicegebiets
- Kundenorientierung und Servicementalität

#### FINDEN SIE IHREN PLATZ IN UNSEREM TEAM!

Spiele Sie ganz oben mit und arbeiten Sie eigenverantwortlich an passgenauen innerbetrieblichen Logistiklösungen rund um Gabelstapler, Lagertechnik und Software. Verantworten Sie auf Ihrer Position das Zusammenspiel mit unseren Kunden. Sie werden sehen, dass sich Ihr persönlicher Einsatz auszahlt!

**Wir freuen uns auf Sie!** Erste Fragen beantwortet Ihnen gern Herr Scheufler aus unserer Hauptniederlassung Stuttgart/Freiburg telefonisch unter 0151/571 463 57.



Bewerben Sie sich online auf  
[www.still.de/servicetechniker](http://www.still.de/servicetechniker)

first in intralogistics

**STILL**

## Rentner sucht Garage oder Einstellplatz für Oldtimer

Tel. 0159 047 399 34

## GEMEINDE-VERWALTUNGS-VERBAND

» HÖRI «



Der Gemeindeverwaltungsverband Höri mit Sitz in Gaienhofen erledigt für seine Mitgliedsgemeinden Gaienhofen, Moos und Öhningen mit rund 10.000 Einwohnern die Aufgaben der Finanzverwaltung und sucht unbefristet zum **01. September 2023** eine

## Kassenleitung (m/w/d)

in Voll-/Teilzeit (100 %)

Sind Sie interessiert? Dann richten Sie bitte Ihre Bewerbung bis **07.07.2023** an den **Gemeindeverwaltungsverband „Höri“**, zu **Händen Frau Melanie Grundler (Personal)**, **Im Kohlgarten 1, 78343 Gaienhofen** oder gerne per Email an: **[m.grundler@gvv-hoeri.de](mailto:m.grundler@gvv-hoeri.de)**.

Nähere Auskünfte erhalten Sie gerne unter 07735/818-42







**Kompetenz am See**  
Die Adresse in Ihrer Region

**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blätter.



**Fliesen-Paradies  
Grathwohl**  
wir gestalten Lebens(T)räume ...

www.armingrathwohl.com  
armin.grathwohl@googlemail.com  
meßkircher straße 23  
78333 Stockach  
fon 0 77 71 - 40 13  
fax 0 77 71 - 6 18 61



**Blessing Natursteine**  
Inh. Matthias Blessing  
◆◆◆ Bildhauermeister ◆◆◆  
**Grabmale**

Wollmatinger Straße 54 · 78467 Konstanz  
Telefon 07531 / 6 21 10 · Telefax 07531 / 5 04 14



**karosserie kopp**  
Karosserie- und Lackierwerk  
Unfall-Service

Telefon 0 75 31 / 6 21 94 · Fax 6 21 99  
Gottlieb-Daimler-Str. 2 · 78467 Konstanz  
www.karosserie-kopp.de

**Profitieren Sie von unseren Angeboten!**  
**Alle Sommerhosen**

**20 %  
reduziert**

**MODE-NEMETZ**   
Ihr Fachgeschäft für Damenmoden  
Inh. Dagmar Rettig

Seestraße 15 · Ecke Bahnhofstraße · 78315 Radolfzell  
Tel. 07732 / 20 62



**AUGEN ≙ BLICK**  
Ihre mobile Sehspezialistin

**TAMARA KRIZISCHKE**  
Med-opt. Spezialistin

**JETZT TERMIN VEREINBAREN!**  
Tel 0176 - 62903396  
www.augen-im-blick.de



**UNSERE OPTIKERIN  
KOMMT ZU UNS NACH HAUSE!**

**IHRE NEUE BRILLE BEQUEM  
UND OHNE MEHRKOSTEN EINFACH ZUHAUSE KAUFEN!**

**Alles aus einer Hand**  
Aufmaß - Produktion - Montage - Service



**Deggelmann GmbH**  
Schreinerei & Fensterbau  
Tel: 07533 / 93110 Fax: 93 11 29

Wendelsbergstrasse 6 · www.deggelmann-fenster.de  
78465 Konstanz-Dettingen · info@deggelmann-fenster.de



**AG** Farbenmarkt  
Farbengroßhandel

**A. GRADMANN**  
Carl-Benz-Str. 8 · 78467 Konstanz  
Tel. +49 (0) 7531 55566

Wir füllen Ihre Behälter wieder auf! 



**Lauber**  
FENSTERBAU

Kunststoff-Fenster Holz-Fenster  
Holz-Alu-Fenster Haustüren

Jahnstraße 20 · 78224 Singen-Überlingen a.R.  
Telefon: 07731 / 9350-0 · www.fensterbau-lauber.de



PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen Georg Deggelmann GmbH · 78465 Konstanz-Dingelsdorf  
Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 · www.bestattungen-deggelmann.de



www.primo-stockach.de



## Mietgärtner!

Wir erledigen für Sie sämtliche gärtnerischen Arbeiten.  
**Gartenpflege - Neu- u. Umgestaltungen**

Büro Info: Tel. 0 77 71 - 87 67 87 • Mobil 01 63 - 3 43 47 89  
E-Mail: info@mink-gaerten.de • RADOLFZELL - Ziegelei



## Immobilienbewertung?



Gerne unterstütze ich Sie.  
Tel: **0170 - 188 17 43**  
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)  
**baum-immobilien.de**  
s.consagra@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

## Pflege daheim statt Pflegeheim

- Rundumbetreuung („24-Stundenhilfe“)
- Stundenweise Haushaltshilfen
- Kostenlose Beratung
- Regionale Ansprechpartner

**PflegeHilfePlus**

www.pflegehilfeplus.eu  
markus.ziegler@pflegehilfeplus.eu

**07551 - 945 2560**

**PflegeHilfe+**  
*Leben neu organisiert*



## Wir vom Gartenforum gestalten und pflegen Ihren Garten



Dipl.-Ing. (FH) Eva Eisenbarth  
Weierstraße 20  
78465 Konstanz-Dettingen  
Tel. 07533/9497710  
www.gartenforum.com

## JETZT ANGEBOTE FÜR TELEFUNKEN HÖRGERÄTE SICHERN!

### TF 3-2PLUS X RIC R

- Inkl. Ladestation im Wert von 180,00 €
- Akku-Option
- Freihändiges Telefonieren, ohne Ihr Handy an das Ohr zu nehmen, dank Sensortechnik
- Akustische Erinnerungsfunktion

**399 €<sup>1)</sup>**

ZUZAHLUNG JE GERÄT ERHÄLTlich!

1) Gilt für gesetzlich Versicherte mit Anspruch bzw. unter Vorlage einer ohrenfachärztlichen Verordnung. Die gesetzliche Zuzahlung beträgt regelmäßig pro Hörgerät 10,00 €. Privatpreis vorher: 1.263,00 €. Privatpreis neu: 1.083,00 €.

### TF 7-2PLUS X RIC R

- Inkl. Ladestation im Wert von 180,00 € und TV-Adapter im Wert von 299,00 €
- Kabellose Funkverbindung zu Ihrem Fernseher
- Freihändiges Telefonieren, ohne Ihr Handy an das Ohr zu nehmen, dank Sensortechnik
- Fitness- und Aktivitätstracker

**899 €<sup>2)</sup>**

ZUZAHLUNG JE GERÄT ERHÄLTlich!

2) Gilt für gesetzlich Versicherte mit Anspruch bzw. unter Vorlage einer ohrenfachärztlichen Verordnung. Die gesetzliche Zuzahlung beträgt regelmäßig pro Hörgerät 10,00 €. Privatpreis vorher: 2.062,00 €. Privatpreis neu: 1.583,00 €.



**meerhören**

HÖRAKUSTIK

AKTIONS-  
ZEITRAUM:  
**13. März 2023 bis  
31. Juli 2023**

meerhören  
Hörakustik GmbH  
**Kundenparkplätze direkt vor dem Geschäft!**

Am Wollmatinger Ried 1  
78479 Reichenau

+49-7531-122 76 90  
www.meerhoeren.de